Relação do Maranhão, 1608, pelo jesuita Padre Luiz Figueira enviada a Claudio Aquaviva

PAX CHRISTI. No Mez de jan.ro de 607 p. ordem de fernão Cardim pr.al desta pr.a nos partimos pera a missão do Maranhão o p.e fr.co Pinto e eu cõ obra de sessenta Indios, cõ intenção de pregar o evangelho aaquella desemperada gentilidade, e fazermos cõ q' se lançassem da parte dos portugueses, deitando de si os frãcezes corsairos q' lá residem pera q' indo os portugueses como determinão os não avexasssem nem captivassem, e pera q' esta nossa ida fosse sem sospeita de engano pareceo bem ao p.e pr.al q' não levassemos cõnosco portugueses e assi nos partimos sós cõ aquelles sessenta Indios.

O Rio do Maranhão de q' se denomina todo aquelle certão dista de Pernambuco tresentas e trinta legoas por terra pouco mais ou menos, e em toda esta região e comarca do Maranhão, aonde ha innumeraveis almas e muitas castas de gentio, não ha grandes serras, mas tudo ordinariamente são terras razas, matos a q' os indios chamão verdadeiros, e em semelhantes terras cá entre nós se dão os canaveais. Da fertilidade da terra dizem os indios que não tem comparação a mandioca

batata e tudo o mais q' cá ha cõ o de lá p. ser o de lá de muito notavel ventagem em grandeza e fertilidade

Contão infynidade de bichos dos q' se domesticão como bugios e outros q' cá não temos, e muitos passaros q' se amansão como canindés, araras de varias castas e outros semelhantes, ainda q' não ha pao de brasil ha outros paos assi de tintas como pera catres, mesas, ec.

Ha certo genero de animais a q' elles chamão veados arcados os quais são m.to semelhãtes a camellos na grãdesa pescosso cõprido e no serem arcados ou gibosos, e mais me affirmo em terem pontas como de veado, e p. não serem bravos tem os indios p. agouro matalos dizendo q' matãdo os ficarão frouxos e peqenos e deve ser facil domesticar e amansar estes animaes.

O sertão he mui grãde e tem infinidade de gentio, o Rio a q' chamamos das Amazonas tem a boca debaixo da linha equinocial, e tem muitas e grãdes ilhas, as quais todas estão povoadas das Almazonas, as quais Almazonas são mulheres q' não admitem cosigo homens senão em certo tempo pera effeito de se multiplicarem, e logo os lãção fora e depois parindo filhos machos os comem e cõservão as femeas; são guerreiras e caçadoras e enganhosas de mãos p. fazerem redes m.to lavradas e tãbem seus arcos todos são pintados; assi ellas como o mais gentio usão todos a mesma lingoa comua do Brasil – estão nestas duas partes ou portos naos francezas assaber, no rio do maranhão a q' os indios chamão tapurucu e no das Almazonas q' dellas tem o nome.

O trato destes em madeiras preciosas e paos de tintas, pimenta, Algodão fio e redes, passaros e bichos, e em particollar he grande fama q' tem trato de prata cõ as Almazonas q' parece tem minas della a troco da qual lhe dão ferramentas, vestidos e os ensinão a usar de arcabuzes. Tudo isto me consta p. varias informações de Indios q' lá foram em varios tempos cõ quem falei, al-

gus dos quais affirmão o q' virão, outros o q' ouvirão a seus parentes.

Partimos pois para esta empresa o p.e fr.co Pinto e eu de pernambuco p. mar até o rio chamado Jagoaribe q' são 120 ou 130 legoas, saimos em terra pusemos nosso fato em ordem p.a o levarmos, e como algus Indios naturaes de Jaguaribe logo se meterão pella terra p.a ver se achavão algus de seus parentes, eis q' dous dos nossos encõtrão cõ hus q' andavão escondidos assi dos portugueses p. não virem presos por escravos, como muitos seus parentes, como tãbem por medo dos tapuyas cõ os quais os ditos portugueses se cõfederarão afim de os aver á mão mais facilmente.

Hu dos nossos então foi cõ aquelles q' se achavão a buscar outros q' estavão em certa parte escondidos pera virem ao seguinte dia, e o outro cõpanh.o nos veio dar a nova que foy bem recebida por nos faltar gente p.a nos levar o fato e tambem p.q' erão parentes dos de nossa comp.a

Ao dia seguinte lhe mãdamos tres ou quatro outros ao caminho com farinha de refresco, os quais alta noite chegarão e trouxerão cõsigo quatro homens e uma menina, estes nos cõtarão como no mesmo dia tinhão os tapuyas mortos os mais companheiros, levãdo algus cõsigo p. escravos e foy p.q' ao nosso recado não se aballarão mais q' os quatro cuydando os outros q' era ficção dos brãcos pera os averem as mãos por meio de seus mesmos parentes, partidos pois os quatro chègarão os tapuyas e destruirão os mais q' erão por todos dez, dos quais só escapou hu mãcebelhão que veio ainda alcãçar os outros. Hu destes q' vierão tinha já fogido dos brãcos e fora escravo dos tapuyas até então, dos quais andava fogido actualmente e trouxe comsigo hua muy boa escopeta e algua monição q' seo S'or tapuya tinha tomado a hu brãco.

Vinhão estes pobres sem arcos nem frechas como fugitivos cativos vendo nos tomarão fôlego, e como res-

sucitados da morte a vida se alegravão cõ seus parentes; perguntei lhe se tinhão os tapuyas noticia dos padres, responderão que si e q' desejavão m.to de yrmos a sua terra p. q' costumavamos trazer m.tas ferram.tas anzoes e roupas e q' a todos davamos o q' não fazião os brãcos; em fim trazendoos cõ nosco nos partimos do Jagoaribe dia de Nossa S.ra das Cãdeas, 2º de fev.ro depois de dizermos missa e comugarem algus dos nossos.

O nosso ordin.ro modo de caminhar em todo este comprido caminho até a serra da Ibiapaba (que serão cem legoas ao direito) foy em forma de peregrinos da comp.a, logo pella menhã rezavamos o itinerario e ladainhas de Nossa S'ora e depois entre dia as dos Santos e cõ nossos bordões na mão e nosso cabasso de agoa nos hiamos caminhando tendo nossa oração pello caminho como podiamos o tempo q' nos parecia; as jornadas erão de meia legoa, hua legoa e 2 e 3 p. nos acomodarmos aos das cargas e tambem algumas crianças.

Vindo pois cotinuãdo nosso caminho mãdavamos indios naturaes daquellas partes diãte pera q' se encontrassem algus de seus parentes jagoarigoaras que andavão espalhados c'o o medo os trouxessem e ajuntassem assi p.a nos ajudarem como p.a lhe darmos as alegres novas da Provisão de Sua Mag.de em q' os avia a todos p.r livres e forros. Algus destes pobres tiverão vista de nós e cuidãdo serem os brãcos q' hião pescar ambar se esconderão e fugirão.

Hu dia porem algus dos nossos acharão hu q' nos ãdava espreitando pera saber de certo quem eramos e pera onde hiamos, trazido este contou como tinha escondido dous outros companhr.os e huas molheres e meninos; foi p.a elles cõ outros dos nossos os quais todos parecião q' resucitavão mostrãdo grande prazer e alegria certificados de não irem em nossa comp.a portugueses dos quais algus destes tinhão fogido tendoos elles amarrados e cõ as mãos atadas e acrecentavão que lhe tinhão mandados presos pera a bahia seus filhos, irmãos e irmãs e

primos pera serem captivos e q' p. isso elles e os mais andavão tão amedrentados e não se fiavão de ninguem.

Depois de termos caminhado todo fev.ro chegamos aos 2 de março ao pará q' he hua muy fermosa e quieta enseada que dista de jagoaribe trinta e cinquo legoas pouco mais ou menos em a qual entrão tres ou quatro riachos de Agoa doce e outro rio caudal por hu espraiado muy aprasivel; está esta enseada em altura de quatro graos e é de grandes pescarias; aquy achamos aposentados os indios q' proximamente tinhão fogido aos portugueses cujo principal se chama acajuy, hum sobrinho do qual traziamos em nossa comp.ª e outros parentes dos seus. Estes pobres nos receberão como vindos do céo p.r q' tinhão o mesmo medo dos outros; o dia q' chegamos tinhamos andado cinquo legoas sem nos assentarmos em todo o caminho p.r causa da infinita Agoa q' choveo; em o qual caminho passamos quatro rios todos a pé cõ agoa pellos peitos e hu delles cõ tanta corrente q' foy nec.º virem pegados em cada hu de nos cinquo ou seis indios pera nos sustentarem com paos atravessados contra o impeto das agoas; emfim daqui se pode colegir quais chegariamos a boca da noite; logo nesse comenos nos fizerão hua choupana de palma q' ja tinhão colhido p.r terem noticia de nossa vinda moços dandonos cõ grandes festas erejũpe que he o seu modo de dar as boas vindas, e nos fizerão grande fogo pera nos aquentar digo enxugarmos.

Depois de descãsarmos nos trouxerão algus presentes de peixe; cõ elles estivemos cinquo dias aparelhãdonos para o caminho de peixe p.r se nos acabar a farinha q' trasiamos, e tambem p.r q' do trabalho daquelle dia nos adoecerão alguns dos nossos companheiros e foy nec.º cõvalecerem quanto mais nós desacostumados a fazer semelhantes violencias a natureza.

Os Indios q' aquy achamos serião p. todos 50 ou 60 almas ficarão cõ intento de ajuntarem alguas reliquias dos seus q' ãdão espalhados p. esses matos pera

o qual nos pedirão lhe levãtassemos hua cruz, o q' fizemos co gosto p. q' á sombra desta arvore p. entretanto se venhão ajuntar estas avesinhas amedrentadas dos gaviães e aves de rapina pera q' depois de juntos todos se viessem pera a Igreja como prometerão pellos certificarmos da liberdade q' sua magestade lhes dava.

Pouco depois de passarmos daquy nos apartamos do mar p. carregar m.to sobre nos o inverno q' já nos tinha entrado e nos difficultar m.to o caminho cõ as enchentes dos muitos e grandes rios q' se metem no mar e tãbem p. q' esta affastada do mar a Serra da Ibiapaba, a qual vinhamos demandar por ser so povoada de gente amiga (se amigos se podião chamar os q' atégora beberão o sangue se pudessem aos portugueses) desde pernambuco p.a ca q' serão como 230 legoas, e nosso intento em a virmos demandar foy pera nella nos refazermos de mantimentos e mudarmos dahi ao Maranhão a tomar lingoa do estado das cousas principalm.te se avia francezes q' se nos representava a mor difficuldade deste caminho: este nec.o apartamento do mar nos trouxe outras infinitas incõmodidades e difficuldades q' podendo nos chegar á serra da Ybiapaba em 15 ou 20 dias gastamos dous mezes porq' nos foy nec.o metermonos p.r matos e brenhas sem podermos dar passo senão com virem diante dous ou tres indios rompendo os matos, e em a mor parte do caminho com as lamas e agoas quasi até o joelho, e tudo isto nos pareceu facil quando depois nos vimos metidos em hua serra a q' chamão dos corvos q' cõ o nome está declarãdo o triste caminho q' leva quem nella se vai meter; nella nos meterão os indios dizendo q' acharíamos m.to mel e ratos que é o milhor mantimento q' ha nestes certões afastados do mar; verdade he q' disto achamos bastãtemente nesta serra mas tudo mais caro do q' fora se se comprara nas logeas dos vendedeiros p.r q' cõ as difficuldades do caminho q' ao principio se mostrou facil e cõ isso nos emganou gastamos 12 ou 13 dias sem sabermos bem quãdo menham nem noite cõ os espessos e al-

tissimos matos p.r baixo dos quaes hiamos rompendo a força de braço e ferro sobindo e decendo mõtes e rochedos q' excedem toda a exageração saltãdo de pedra em pedra hora para as nuvens hora p.a os abismos, nem conto aquy as quedas e cousas q' se quebrarão q' nos derão bem de perda q' logo depois nos sentimos p.r nos ir faltando vinho p.a as missas e assy não dissemos mais q' aos dias santos missa.

Nesta triste serra dos corvos parece q' se ajuntarão todas as pragas do brasil, innumeraveis cobras e aranhas a q' chamão caranguejeiras, peçonhetissimas de cuja mordedura se diz q' morrem os homens, carrapatos sem conta, mosquitos e moscas q' magoão estranham.te e ferem como lancetas fazendo logo saltar o sangue fóra e assy parecião os indios leprosos das mordeduras, nem eu fizera caso de escrever essas cousas senão foram extraordinarias. Emfim tornamos a sair desta serra ao cabo dos 13 ou 13 dias sem termos andado de nosso caminho mais q' obra de duas ou tres legoas e no rodéo q' fizemos andamos 5 ou 6.

Todos estes trabalhos se nos rematarão com q' nos muito mais sentimos q' foi morrernos hu indio mancebo dentro em 15 ou 18 horas da mordedura de uma cobra; nem lhe aproveitou pedra de bazar, nem o licornio nem queimarmoslhe a ferida, nem finalmente outras mezinhas e beneficios.

Morreo contudo cõfessado e sobre a sepultura fizemos hu Moimento pondolhe hua cruz á cabeceira; era isto domingo de ramos em o qual depois de os benzermos em aquelle deserto nos partimos continuando nosso caminho ao longo da mesma serra passando muitos e grandes rios q' todos hião cheyos pollas cõtinuas chuvas e passamos todos aquelles dias tão santos de emdoenças e paixão caminhãdo p.r matos e lamas como dãtes e ao sabado santo passamos hu rio muito maior q' todos chamado Aracategi, q' compete cõ os grãdes de Portugal e nos deu bem do trabalho buscar paos p.a jangadas p.a passar

no tempo em q' p.r cá todos se alegrão e se dão as boas Aleluias, finalm.te o passamos assentados nos paos q' hião p.r baixo da agoa, vindose o mundo abaixo cõ chuva, trovões e relampagos; e ao longo deste rio debaixo de hu espesso e triste arvoredo estivemos aquella tão santa noite e dia meios alagados dagoa.

Nunca nestes caminhos me lembrarão os collegios cõ saudades delles senão nestes santos dias p.r carecer da vista de tanta devoção como nelles ha; mas isto mesmo p.r outra parte me consolava vendo vendo (sic) q' carecia de tãto bem p.r serviço daquelle S'or q' he o autor de todo elle.

Depois de deixarmos de todo esta serra dos corvos caminhãdo pollos campos, erão tantas as lamas q' não avia dar passo sem atolar; p.r onde nos foi nec.o descalçarmonos; porem dahi se nos fizerão dahi a poucos dias das ervas e moscas e mosquitos q' nos picavão se nos fizérão os pés leprosos, e a my em especial me incharão criando materia em varias partes, pello que a necessidade nos constrãngeo a nos tornarmos a calçar, por onde nem descalços bem podiamos hir cõ lamas; não quero apõtar muitas particularidades nesta materia p.r não parecer q' exagero muito nossos trabalhos nem ainda isto q' he o menor escrevera se me não persuadira q' se cõsolavão m.to nossos irmãos cõ saberem o q' p. cá se passa p.a nos encomendarem mais ao Senhor.

Cõ estas difficuldades do caminho se nos ajuntou boa fome p.r q' por estes campos não ha ratos nem se matou nelles outra cousa algua de modo q' nos foi forçado o comer das ervas q.do ainda as achavamos, e estas cosidas na agoa sem outra algua bemfeitoria; viemos a lãçar mão da maõiçoba brava bem amargosa e sem sabor e depois chegamos a comer da mesma raiz da mãndioca brava assada de q' algus se começarão a achar mal, eu então tiveme mais a fome posto q' não me fez mal a q' tinha comido; e ainda destas cousas nos veio a faltar e passamos algus dias sem comer mais q' huas poucas rai-

zes de ervas da feição de cebollinhas peqnas; cobras lagartos e lagartixas p.ª os indios era banquete, e eu tãbem tirando cobras me esforçava a comer tudo, tendo por mais difficultosa de vencer a fome q' o asco, verdade he q' em todas estas cousas achava nos mais gosto q' noutro tp'o em cousas q' o tem, mas o q' sobejava no gosto pella fome faltava nas forças pella sustancia ser pouca.

Tambem nestes caminhos nos livrou o S.r de muitos e evidentes perigos quasi milagrosamente; em especial foi notavel hu q' passou nesta forma: estavamos hu dia assentados e bem cansados o p.e e eu comendo hus caraçois dagoa q' nos mesmos tinhamos apanhado, metendonos pellos charcos, e era bõ banquete em semelhãte conjunção, e entre nos ambos algu tãto p.ª hua banda estavão huas ervas algu tãto altas nas quais alimpavamos as mãos p.r não aver outro goardanapo a mão senão quando sentimos bolir as ervas e vimos sair della m.to pacificamente hua façanhosa cobra da mesma casta da outra q' matou o mancebo em 15 ou 18 horas mas muito maior q' ella, era das q' tem na cauda hus cascaveis, e ella usava de manha p.r q' passãdo por pedras levantava a cauda p.ª q' não soassem os cascaveis.

Doutra me livrou D.s a my q' lhe não pusesse os pés encima p.r lhe ouvir os cascaveis vindo p.r baixo das ervas q' erão altas. Outra se arremessou a hua India, e lhe mordeo na roupa, mas quiz D.s q' lhe não chegasse a carne, e outro Indio teve bem de trabalho em se livrar de outra e finalmente na Ybiapaba indo hu indio gentio p.ª a aldea onde nos estavamos hu dia antes de chegar o mordeo outra cobra da mesma casta q' ca são as mais ordinarias em....encantidade e em poucas horas expirou o pobre indio; muito lhe aproveitara se chegara a nos ainda q' não fosse mais q' p.r hu quarto de hora cõ vida.

E p.r serem estas cobras tão peçonhentas lhe chamão estes indios verdadr.as como se as outras o não fossem, e não ousão de sair a cassar em todo o inverno

em quãto a erva está crescida mas esperão que se seque para queimar os campos e verem por onde vão. Finalmente ouvemos de chegar algua hora a esta serra da Ybiapaba, aonde cuidavamos que pelo menos nos fartariamos de farinha, porem estava esta gente em tãta fome q' vindo nos hus indios ao caminho cõ refresco á receber seus parentes como legoa e mea, antes de chegarmos a aldea nos apresentarão como cousa de grande preço (e não era menos) huas 15 ou 18 espigas de milho as quais repartimos cõ o principal de nossa gente, e cõ os nossos moços de modo q' p.ª o dia seguinte nos ficarão cada hu hua, e sobre este almoço nos pusemos ao caminho e andamos aquella manhã legoa e mea q' tinha por tres pella altissima ladr.ª q' se sobe pera a aldea q' esta no alto da serra, e pera sobir he nec.º aver escadas em algus passos ou de pao ou feitos na mesma terra e rochedos e corre esta serra toda assy de norte a sul cousa de 25 ou mais legoas fazendo um muro de rochedo cõ suas como ameas naturais e p.r cima he terra chã e capina, e pera a parte do poente tem m.to pouca queda.

Cõ caminharmos bem aquelle dia e partirmos cedo acabamos de chegar ariba as duas ou tres horas depois de meio dia, e em hua chã e raza ladeira antes de chegar ao mais alto nos estava esperando o principal, e outros q' p.ª nos esforçarem e no restante do caminho nos tinhão prestes huas poucas de raizes de mandioca a q' chamão macacheira cosidas e hu pouco de sal e pimenta da terra e hu palmito para assentar o estomago; e chegando-se o principal a nos nos abraçou dizendo Yesũ, e logo se seguirão os demais a nos abraçar e dar as boas vindas, e hua india nos queria chorar p.r festa como costumão mas o p.e lhe mãdou dizer q' não era nec.º e cõ isto nos recolhemos da chuva q' ainda entre tãtas festas nos não deixou.

Metidos nos e agasalhados em hua das suas choças q' pera isso tinhão aparelhado, começarão a correr os presentes, quem mea duzia de espigas de milho, quem hu palmito, quem

uma Abobora q' era o de mais preço, emfim palmitos e algu milho forão as mais ordinarias cousas q' aqui tivemos quinze dias q' aqui estivemos nesta aldea, estes são os recebimentos q' por ca ha e eu posso escrever; escrevão outros embora os q' se fazem nas cortes dos Reis e principes de europa q' posto q' tenhão mais q' escrever não terão mais gosto q' eu em o fazer, mas comtudo logo cõtarei outro recebim.to mais solene que este.

Hu dos principaes destes indios tinha dito a hu mãcebo Mamaluco q' aqui estava q' lhe dohia m.to a cabeça e q' se fosse caso q' se achasse mal q' nos dissesse em chegando que o baptizassemos; nem era bastante pera lhe tirar a dor hu ferro q' fora de freio de cavalo quebrado, o qual tinha em grande estima de santidade por lho ter dado outro como cousa, que viera do ceo, este lhe tirei cõ muito trabalho; dahi a algus dias dizendo eu a este indio q' andava mal desposto elle me respõdeo dizendo q' era por q' eu não tinha cõfiança em D.s como elle tivera e q' por isso se lhe fora a dor de cabeça e andava já são, enfim fazia bõ entendimento das cousas de D.s e vinha muitas vezes perguntalas dizendo q' p.a as ensinar a sua molher lhas perguntava; este veio depois p.a a Igr.a D.s o faça bom xp.ao

Este mãcebo mamaluco de q' falei tinha hido cõ outros brancos e por la se ficou cõ outro, e avia tres annos q' se não comfessavão nem ouvião missa; logo os fizemos aparelhar de vagar, e comfessar e commungar; estes por la andão conforme aos cõ q' tratão, despidos e em toda miseria, e o espirito pouco pode ser entre barbaros infieis sem missa nem sacramentos.

Nesta grãde serra avia ha dous ou tres annos mais de setenta aldeas de gentio q' nos contarão por seus nomes, e depois de os brãcos la irem e os receberem no principio com guerra se forão todos pera o maranhão cõ medo dizendo q' se os brãcos tinhão destruydo todos os moradores do Jagoaribe sendo recebidos delles com paz muito milhor os destruyrião a elles q' no principio os

receberão com guerra, e estes pobres por derradr.° la no maranhão lhe fizerão guerra os seus cõtrarios cõ os francezes e destruyrão muitos e outros morrerão de doenças contagiosas, e dos q' ficarão a metade se tornarão e vindo forão mortos e captivos dos tapuyas, de modo q' só seis ou sete chegarão por hua vez e por outra obra de 20 casais e nesta serra tinhão ficado só duas aldeotas, hua das quais he esta a que primeiro chegamos por estar mais perto do mar e teria vinte casais e a outra alguns 50 ou sessenta.

Postos nos ali em tanta fome quanta dantes já traziamos e estavamos como tisicos de magros q' não tinhamos mais q' a poile sobre os ossos, era nec.° hirmos fazer assento aonde tivessemos com que nos refazer. Mandamos recado a outra aldea pera sabermos se nos quirião la e q' viessem algus a falar cõ nosco, e tãbem nos queriamos emformar dos q' tinhão vindo do maranhão q' la estavão principalmente acerqua dos frãcezes que tinhamos por novas que estavão la de assento com duas fortalezas feitas em duas ilhas na boca do rio do maranhão.

O principal daquella aldea chamado o diabo grande nos mãdou hu irmão seu por nome o diabo ligeiro cõ outros indios q' nos levassem ja a sua aldea, este diabo ligeiro (que he hu indio muy desposto e em seu falar grãdioso e arrogante) nos fez todos os cõprimentos significãdonos os desejos de nos ver em sua aldea, cõ isto nos offereceu hu pouco de milho e de feijões q' trazia, e tendo palavra de nos q' hiriamos cõ elle despedio logo os seus q' fossem certificar o irmão de nossa ida e do dia q' chegariamos, ec.

Partimonos cõ elle e toda a mais aldea tambem se foi cõ nosco fogindo da fome cõ intento de se virem pera pernambuco como vierão gastamos neste caminho honze dias indo sempre diante o diabo ligeiro agazalhãdonos e assignalãdo nosso logar p.ª nossas choupanas ou tugipares; no caminho tivemos a festa da As-

cemsão e chegamos dous dias antes do Espirito Santo a Aldea.

E por q' p.ª irmos da aldea a sua aviamos de decer a serra e tornala a sobir por escusarmos hu grãde rodeo, cousa q' não so nos era penosa mas quasi impossivel por nossa fraqueza e fome, quãdo chegamos ao pé da ladr.ª q' aviamos de subir cousa de cinquo legoas antes de chegarmos pollo trabalho daquelle dia por ser o caminho esperrimo e cõprido nos deitamos sobre huas pedras ao longo de hua Agoa sem podermos dar passada por diante cõ fraquesa nem podermos chegar ao lugar aõde haviamos de dormir senão quãdo chegão dous mãcebos cõ hua pouca de farinha de milho e.ꝫ hu coffo q' p.ª nos forão como o pfeta abacũc quãdo guiado do Anjo levou o comer a daniel emfim comemos daquella farinha e bebemos daquella agoa, e assi podemos chegar aos tujupares aonde ja os nossos estavão e tinhão tambem chegado 15 ou 18 q' o diabo grande tinha mãdado em comp.ª de outro irmão seu mais moço com refresco de farinha peixe milho e aboboras e cõ preceito q' nos levassem em redes não só ao sobir da ladr.ª mas todas aquellas cinquo legoas o q' elles fizerão cõ tãta diligencia e caridade quãta se não pode encarecer (aquellas cinquo legoas andamos em pes alheios em todo este caminho); estando nos fin.ᵗᵒ ja hua so legoa da aldea aposentados chegou a molher do diabo ligeiro que nos fora a buscar cõ algus indios que nos levarão outro presente do principal de feijões, peixe e hua duzia de aboboras.

Ao dia seguinte nos veio o mesmo principal receber ao meyo do caminho mea legoa da aldea cõ todos os principais e alguas molheres cõ seos presentes, e elles todos co suas bozinas, gaitas e cascaveis, que são seus instrumentos musicos com tanta festa e alegria que eu fiquei pasmado, e o padre com ser antigo sertanista me disse q' nunca vira entre gentios cousa semelhãte; emfim dali nos trouxerão a correr sempre revesando e todos a trazer as redes em q' vinhamos como se ganhassem perdões; erão tãtos os gritos e festas que parecião doudos,

Chegando a Aldea sahiu hu grãde tambor q' já toda a manhã hiamos ouvindo e cõ seus maracás (q' são hus cabaços com hus feijões dentro) tangendo e cantando, e cõ essa solenidade nos meterão na casa q' nos tinhão aparelhado e nos trouxerão logo muitos presentes e as musicas e dãças continuarão dous outros dias cõ suas noutes; bendito seja o Senhor q' permitte q' estes barbaros sem o conhecer a elle conheção e honrem a seus servos só pollo serem.

Mas todos seus desejos erão ternos aqui cõ sigo, e os nossos erão levarmolos cõnosco ou mãdarmolos vir p.ª a Igreja mas abaixo direi o successo disto logo o principal nos ajuntou pela aldea de seu motu proprio algu milho q' avia muito antes q' se acabasso pq' farinha avia muito pouca por causa da seca do anno passado.

Emfim achamos os poucos q' tinhão vindo do maranhão os quais não tinhão chegado ao mar; e p isso não sabião dos frãcezes mais q' terem elles vindo cõ a gente da terra a dar guerra a hus dos seus que se tinhão dividido como já toquei, mas estes não se tinhão achado presentes nem virão os frãcezes, certificarão porem q' os avia, mas acerqua do caminho nos informarão assi elles como outros de varias nações de tapuyas salvages p.ª entre os quais não ha passar senão a força de armas como estes tinhão ido, ou a força de peitas e dadivas.

Cõforme a isto nos apparelhavamos e dispunhamos nossas cousas e traças p.ª caminharmos e rompermos as grãdes difficuldades que se nos offerecião e medos q' estes todos nos metião, mas cõ grãde confiãça de aver de facilitar tudo Aquelle p.ª quem a tudo nos atreviamos encomendandonos a elle.

De modo q' desta serra da Ybiapaba até o maranhão tudo está cheio de salvages q' atodos matão ou cativão, entrão porem cõ elles algus destoutros indios de paz quãdo vão tratar algu resgate ou cousa semelhãte mas cõ grãdes cautelas dos tapuyas q' de ninguem se cõfião e quando la vão algus não hão de levar armas alguas e cõ as frechas nos peitos ou cõ o golpe feito lhe perguntão

ao que vem, examinandoos muy bem e fingindo q' lhe não crem, e se trazem cousa algua lha tomão ainda q' lhe digão q' he p.ª o seu principal pq' não lhe tem mais respeito que isto, mas depois de bem provados lhe dão muy decomer e os fazem dançar e cantar e elles tãbem lhe fazem a mesma festa; estes q' vierão do maranhão nos cõtarão como á hida p.ª la vestirão hua roupeta comprida a hu dos seus, e puserão lhe hua carapuça de rebuço, fingindo cõ isto e dizendo aos tapuyas q' aquelle era abaré ou padre e como os tapuyas nenhua noticia tinhão de padres nem ainda de brãcos facilmente se persuadirão ser assi e p.r outra parte cuidão q' aquelle e os de sua qualidade erão senhores da morte e da vida ec, mostravão grandiss.º medo, dandolhe muy bem de comer e levandoo ás costas p.ª q' lhe não fizessem algum mal, e se elle não fora tãbem acompanhado bom cuido q' procurarião de lhe tirar a vida p.ª tirar tal peste deste mundo.

Tem tãbem p.r costume quãdo os seus morrem se são homens, as molheres lhe comem a carne, e os ossos moydos lhos bebem p.ª q' não tenhão saudades daquelles q' metem nas entranhas, tendose p.r mais pios nesta impiedade q' os q' enterrão os mortos apartandoos de sy de todo o que he causa d's saudados. O modo de viver destes he andar sempre como os antigos feitos cõ sua casa movida e todas suas riquezas e alfaias são seu arco e frechas cõ q' cassão, e aonde achão de comer ahi dormem sem cama nem rede mais q' o chão e como andão muitos raramente achão em hum lugar de comer dous dias arréo pello q' quasi infallimente ãdão cada dia hua e duas legoas.

Enquirindo nos pois o modo q' teriamos p.ª passar por elles a todos nos pareceo q' cometessemos pazes por q' não tinhamos gentes q' bastasse pera nos deffender delles; tomada esta forçosa e mais propria de nosso habito resolução, mandamos a duas partes mais propincas por hua das quais de necessidade haviamos de ir; os q' forão a hua das partes tornarão se do caminho a prim.ª vez por não poderem romper os matos; os q' forão a outra

levarão hu presente ao principal delles assaber hu machado, huas facas e hu pouco de fumo, que he a melhor e a mais preciosa droga que se manda e cõ esperãças q' vendonos e effectuãdose as pazes serião melhor apremiados.

A cabo de hu mez tornarão cõ resposta assaber q' os primeiros com que emcontrarão lhe tomarão o machado e o mais q' levavão, q' assi costumão ordinariamente esses salvagens, nem aproveitou dizerlho q' era p.ª o principal, só hua faca lhe chegou a mão, e que todos dizião q' fossem os padres e q' lhe levassem machados, facas, espelhos, tizouras ec (nomeãdo tudo por seu nome) e que elles farião pazes cõ outros de diante, e dizendo lhe os nossos q' os padres não levavão m.to disso e q' so aos principaes poderião dar algua cousa respõderão q' a todos darião e quãdo não lhe darião os vestidos, e já nos tinhamos noticia dessa sua cobiça insaciavel que he tal que vendo canastra ou caixa acham de revolver e buscar tudo e tomar o q' lhe parecer sem lhe irdes a mão, e se não derdes a todos, todos ficão descontentes de modo q' he nec.º hua nao carregada p.ª os cõtentar, e ainda isto era sofrivel se fora soo hu magote delles, mas são muitas nações de 60, 80, 100 e mais casais.

Ajuntãdonos e cõferindo esta resposta cõ a noticia q' ja tinhamos ficamos quasi descõfiado de podermos entrar por esta porta, porem encomendando sempre tudo a nosso Senhor e pedindolhe nos abrisse o caminho tornamos a mandar la 2.ª vez, indo por embaixador o soldado de nossa obrigação que fora comnosco do Rio grande, e levando outro presentesinho pera que nos desse a conhecer a estes tapuyas emformandoos de como eramos muy differentes dos seus feiticeiros e dos outros indios a que elles aborrecião e tinhão por peste do mundo, e q' vinhamos a darlhe noticia da outra vida e do criador de todo mundo e da vida santa ec finalmente levava recado q' trouxesse de lá algum tapuya ou algum escravo seu q' fosse lingoa p.ª q' nos visse e levasse a certesa aos seus de ser tudo verdade, e que deixasse lá alguns dos

nossos em refens, e no mesmo tempo mandamos cometer pazes ao milho verde que he inimigo capital dos brãcos e dos indios da Ibiapaba cõ quem estavamos e tãbem as mandamos cometer a outro indio do mar chamado cobra azul pera se fazer tãbem amigo destes mesmos da ibiapaba, todas estas emprezas tomamos entre mãos, os q' hião ao milho verde não puderão chegar lá por estar o caminho empedido cõ outros tapuyas.

O Mancebo q' foi cõ os indios aos tapuyas de primr.º teve o sucesso que aqui direi, primeiram.te o recebim.to foi cõ as cerimonias que tenho dito e he ordinario entre elles, fezlhe sua pratica por interprete, q' hera hua india parenta de alguns dos nossos, escrava sua avia muitos annos, recebeu o principal o que lhe mandavamos e principalm.te fez m.ta festa a hua barcela de frãdes que lhe mandamos chea de fumo; todos os vestidos que levava lhe pedirão, e todos deu, mas tinha pouco q' dar, e hum a quem elle dera os calções, depois de os calçar se lhe ajuntarão as molheres aroda a prantealo por vestir os feitiços do brãco como ellas diz q' dizião e como estes todos o seu he matar e nisto mostrarem sua valentia hu mais valente perguntou ao mancebo se era elle valente e respondendolhe que tãto como elle o levou pera seu rancho fazendolhe por isso festa.

Em resolução lhe derão a india q' era interprete p.ª vir ca a nos ver e a lhe levar certeza e noticia clara do que eramos, e em seu lugar ficarão tres mãcebos dos nossos. Vendonos esta india a primr.ª vez como aquella q' nunca vira gente estava diante de nos cõ os olhos no chão sem olhar p.ª nos, e dizendolhe hu indio ves aqui os padres, este he o irmão mais velho e estoutro he o irmão mais moço, levãtou os olhos e immediatamente os tornou a por no chão, e isto cõ medo, como ella depois q' o perdeo cõfessou, q' como ainda não fazia differença dos feiticeiros a nos, os quais feiticeiros temem e aborrecem, nem ver nos podia, porem depois falava e ria e olhava cõ alegria mostrãdo m.ta satisfação de tudo, e nos a fizemos deter oito ou nove dias p.ª esperar p.la festa

da assumpção de Nossa Senhora em q' tinhamos p.ª fazer hua procissão cõ hua dança de meninos desses gentios e hu diabrete ec o que tudo causou assi a ella como aos outros desta aldea admiração p.r ser p.ª elles grande novidade; e depois della todos se forão p.ª suas casas a prãtear por verem que os antepassados morrerão sem ver tãto bem como elles agora vião, como depois nos explicou hu principal acrescentando q' elle tãbem se não podera ter e se fora por a chorar, e quãdo isto nos dizia mostrava inda os mesmos effeitos.

Passdo o dia da festa despedimos a india bem acompanhada, dando-lhe um cueiro pera ella e mãdando ao principal hu espelho e hu machado e ella nos prometeo q' avia de fazer vir cá o principal dos tapuyas o qual ja dantes tinha dito q' mãdaria algus dos seus cõnoseo p.ª nos guiarem, neste mesmo tempo mãdamos tãbem recado aos outros tapuias do outro caminho a hida aos quais não tivera effeito a primr.ª vez como já disse e a resposta foi q' estavão alvoroçados por nos ver e q' fossemos e lhe levassemos muitas ferramentas q' deviamos de as trazer q' os q' daqui passavão por suas terras lhe davão muitas cousas quãto mais nos q' eramos senhores das cousas, bem nos enfadarão cõ tanta cobiça junto com serem salvajes, sem medo nem respeito mas nos estavamos cõtudo apostados a romper por todas as difficuldades cõ o favor de D.ª.

Depois de passarmos p.lo Jagoaribe como fica referido tiverão noticia as relliquias que escaparão dos brãcos e andavão embrenhados de nossa passagem, e de como traziamos pazes e liberdade pello que forão saindo ao mar, hu principal dos quais se chama algodão, o qual não podendo crer (como dizem) tanto bem como os seus lhe certificavão quis ir ao Ibiapaba nos ver co'o olho e ouvir as boas novas de nossa boca, partiu e foi por casa do Cobra Azul a que tinhamos mandado recado e levou comsigo hu f.º seu, e outros 4 ou 5—não posso explicar os effeitos de alegria q' este algodão mostrava de nos ver prometendo q' acabado de sair seus parentes

farião o q' nos quisessemos e irião pera onde nos mandassemos, e juntam.te se assentarão as pazes entre elles e estes da Ibiapaba, e o f.º de cobra azul fez tãbem em nome de seu pai pazes e tratarão de se ajuntar a morar junto do mar perto do rio do Pará q' está entre a Ibiapaba e o Maranhão.

Agora direi alguns costumes destes da Ibiapaba e de alguas cousas que acontecerão em 4 ou 5 mezes q' cõ elles estivemos, primeiram.te tivemos hua grãde perda e foi morrernos aqui o principal de nossa gente chamado Belchior da rosa capitão dos indios de Pernambuco por provisão dos g.dores pellos serviços que tinha feitos com sua gente; este era hu indio mui bem entendido e de m.ta autoridade entre os seus, e no falar e entender as cousas era mais q' indio do brasil pello q' todos lhe tinhão m.to resp.to; em suas pregações punha os padres nas estrellas e falava espiritual a.te declarãdo ao que hiamos e o q' pretendiamos, e na verdade me admirou a prim.ra vez q' o ouvi pregar cõ o não entender ainda perfeitam.te p.r q' a materia de sua pregação foi de como nos hiamos por amor delles e de suas almas e pera lhe darmos noticia do caminho do ceo, e q' bem o mostravão nossos bordões e que se outra cousa pretenderamos q' levaramos espingardas e soldados e outras cousas desta calidade q' não me causavão menos devoção q' admiração; Morreu etico muy bem aparelhado confessandose e comungando duas vezes e fazendo seus apontamentos. Pera o enterram.to se ajuntarão todos assi os nossos como os outros todos cõ suas candeas acesas, o trouxemos em procissão a igreginha em que diziamos missa em hu esquife q' lhe tinhamos mandado fazer, cousa q' pasmou a estes gentios p.r q' o costume seu he emnovellarem os seus mortos e assi os metem em hu buraco q' pera isso fazem em qualquer mato. Cõ esta e outras occasiões a tomavamos pera lhe falarmos na morte e em sua infalebilidade p.r q' m.tos destes tinhão p.r si q' erão immortais e ficavão pasmados quãdo lhe diziamos q' avião de morrer, não podendo crer o q' não querião

padecer, e o principal destes dizia que só a morte e o inferno o emtristecia de nossas cousas; finalmente dissemos alguas missas p.to defunto cõ seus responsorios sobre a sepultura.

Estando nos hu dia a noite em nossa casa ouvimos hu q' tossia cõ grande efficacia e escarrava procurando de vomitar fazendo grande estrondo, mandamos saber q' era aquillo, vierão nos dizer q' estava hu menino doente e hu feiticeiro q' o curava e a cura era chupallo como costumão, dizendo q' lhe tirão o mal de dentro, e pera fingirem milhor o emgano, metem na boca hu prego ou cousa semolhante, e cõ aquelle seu escarrar fingem q' o chuparão e o tirarão ao doente e q' aquillo era o q' lhe fazia o mal, fomos nos ver então o menino, e achando m.to mal aparelhamolo; perguntando se queria ser f.º de D.s respondeo que si com grãde alegria e q' queria ir p.a o ceo, e logo mostrãdo hus effeitos de predestinado recebeo o santo baptismo ao dia seguinte e por ser em dia de São barnabé lhe pusemos o seu nome e com elle se foi p.a a gloria; fomos p.a elle ajuntandose todos os cristãos nossos companheiros e o trouxemos a enterrar ao pé de hua grande cruz que diante de nossa igreginha tinhamos levantado.

Outra criança de poucas somanas ainda estãdo com os olhos em alvo pera espirar baptisamos e foi o S.or servido darlhe saude tomãdo logo dahi a pouco o peito da mae q' dantes não tomava.

Outro dia a noite de repente ouvimos bater as palmas em hua casa, e logo noutra, e logo em todas goralmente com grãde estrondo perguntamos q' era aquillo responderão q' hu feiticeiro ouvira a voz de hua cobra que vinha voando pollos ares e que dava sinal com aquelle bater das palmas q' estivessem todos alerta p.a q' não caisse sobre algum e o mordesse.

Até agora estes pobres não reconhecião outro D.s mais q' os chuveiros, trovões, relampagos, mas a este seu D.s nenhum amor tinhão tendo grande temor, e o culto e reverencia toda consistia em se por de cocoras pedindo

aos trovões q' os não matassem e aos relampagos q' os não queimassem; tiramoslhe esta gentilidade da cabeça facilmente com lhe declararmos a seu modo q' cousa erão trovões e relampagos, ficarão muito contentes dizendo q' agora acabavão de crer a verdade, e q' lhe não chamarião mais D.ª, e tudo são queixumes de seus antepassados que nem souberão nada nem lhes ensinarão nada.

Toda esta gentilidade como he de pouco entendimento não tem nenhua resistencia as cousas que lhe dizem ainda q' as não alcancem com o entendimento, nem sabem duvidar nem perguntar, e assy pouca sciencia basta p.ª os cultivar e fazer delles o q' quiserem; so lhe da trabalho deixarem as muitas molheres que tem alguns tendo muitos filhos dellas, mas tem nisto hu geral costume e facilidade e he que o q' se descontenta do outro apartasse delle como se nunca fosse seu marido, ou sua molher sem por isso serem reputados por ruins.

Entre estes ha muitos de muito bonatural e de bemfazer, e posto q' geralmente todos nos fazião o q' podião de bem comtudo muitos delles assy continuavão em nos darem o q' tinhão o entre outros se assinalou muito o principal desta aldea o diabo grande, dandonos hua rossasinha de milho e outra de mandioca alem de outras meudezas de cada dia. Após elle se assignalou hua India anciam molher de hu principal a qual em nos vindo comessou cõ seus presentes dizendonos eu sou daqui senhora da terra e estou em minha casa por isso vos dou de comer q' vindes de longe e cõtinuou sempre como q' fossemos seus filhos.

São todos estes incrivelm.te inclinados a cãtar e dãçar e pq' os pitiguares são nisto affamados e cõnosco hião alguns nheengaraybos, ou mestres de capella desatinavamos que cantassem p.ª os emsinarem, e fazendo revesar hora huns hora outros cãtavão dias e noites de 24 em 24 horas sem interromper até não poderem falar de roncos tendo isto p. valentia e delirios, e a nos nos pedirão q' lhe emsinassemos seus filhos o papel (como elles dizem) q'rendo dizer q' lhos emsinassemos a ler e cantar o nosso

canto, o q' nos cõ facilidade fizemos p.ª os domesticar, mas elles mostrão muy pouco talento p.ª o nosso canto, os do mar facilm.te; cõ isto domesticamos m.to os meninos que dantes fogião de nos, e alguns q' estavão em suas roças me vierão dizer q' querião aprender o q' eu ensinava aos outros, e muitos dizião resolutam.te q' se havião de ir cõnosco fogindo de seus pais ou apos nos entre os quais teve graça hu q' representava 12 Annos em dizer q' se os padres se fossem não tinha outra cousa que fazer senão abrir hua cova e meterse nella e isto cõ grãde sentim.to, e outro estando eu occupado nao sei em que se chegou a my e depois de estar hu pedaço, me disse não sei q' he isto q' dantes fugia de ti e agora não me posso apartar. Isto nos servia p.ª os emsinar e doutrinar, e já sabião muitos delles a doutrina e alguas cousas de nossa santa fee, tãbem os fazianos emsinar a dançar ao modo portugues q' p.ª elles era a cousa de mais gosto que pode ser.

Hua India esteve m.to mal de parto toda hua noite e parte do dia gritãdo sem em todo este tpo aparecer nada da criança, mandamoslhe um relicario q' o posesse ao pescosso e tivesse fé q' logo pariria, assi o fez e em espasso de mea hora pario com facilidade; ficou o indio seu marido agardecido pedindo q' já q' lhe fizeramos nacer seu f°, lho baptizassemos q' queria yr á cassa p.ª a festa, e respõdemos q' como estivesse na igreja pelo tempo em diãte lho baptizariamos.

Pedirão nos estes q' dessemos hua vara de nossa mão a hu delles p.ª q' fosso alcaide dos outros, e isto cõ tanta instancia que nos venceo; assinalou o principal diabo grande p.ª ella o irmão seu, o diabo ligeiro; deulha o padre hu domingo acabada a missa estãdo todos juntos p.ª o qual acto os tinha convidados o principal em hua pregação q' fizera aquella Madrugada e dandolha o p.e lhe declarou o fim pera q' se lhe dava, s, pera emendar os q' se embebedassem. pera fazer vir todos á igreja, para vigiar a aldea etc. Tomou elle muito em põto de honra e ao dia seguinte de madrugada sahio

pregando com grande fervor, dizendo entre outras cousas muitas que entrassam sempre todos na igreja aos dias santos, e senão q' tudo o q' naquelles dias prantassem se lhe avia de secar, e que as molheres tivessem cuidado dapagar o fogo indo fora pera q' não se queimassem as casas, e que fossem todos f.os de D.s e de Nossa S.ra e não cressem as cousas de seus antepassados, mas so cressem as cousas q' os padres lhe ensinassem, q' D.s era o nosso criador e q' logo no ventre de nossas mãis fazia hus homens e outros molheres afeiçoando os pera isso, q' bem claro estava q' nossos pais o não podião fazer.

E noutra pregação depois de dizer cousas semelhãtes a estas, acabou cõ hu colloquio dizendo e vos Sr. D.s tende cuidado de minha alma pera q' não se perca, p.r q' tenho m.ta repugnancia em hir ao inferno a ser queimado com os demonios; outra vendome rezar me perguntou se falava D.s cõnosco, eu lhe repõndy q' naquelles livros tinhamos as palavras de Deos as quais liamos e q' nos podiamos falar cõ elle cada vez q' quisessemos pedindolhe algua cousa q' bem nos ouvia, logo elle começou cõ grandes mostras de devoção a falar com D.s pedindolhe saude e que o livrasse de todos os males: cõ estas cousas e fruito que se fazia nestas desemparadas almas aliviava homeo trabalho de caminhos e canpassos, e a carencia da vista e praticas de nossos padres e irmãos.

Rematãdo nossas cousas na Aldea do diabo grande aonde nos detivemos passante de quatro meses tentando pazes cõ os tapuyas sem terem effeito, no fim de Setembro de 607 apareceo hu cometa para banda do maranhão a loeste, o qual estendia hua muy comprida cauda p.a a banda de leste, e durou muitos dias; os indios vendo tã grande novidade p.a elles vinhão m.tas vezes perguntar q' era aquillo, se se queimava o ceo, e se cairia e outras perguntas conformes a sua capacidade, eu lhes declarei o q' era e juntam.te o que significava, e como ordinariamente quando aquillo aparecia avia mortes de grandes e morubixabas, cõ o q' o principal atemorisado me per-

guntou se escaparia, Deus te dará vida lhe respondy, mas aparelhate tu p.ª seres f.º de D.s p.r q' nos não sabemos da morte nem da vida, e posto q' este cometa significasse outras cousas maiores, cõtudo eu muitas vezes imaginei com pena e afflição se significaria algum trabalho na nossa missão do Maranhão. Emfim aos 17 de Outubro seguinte nos partimos daquella aldea cõtinuando nossa peregrinação; partio cõnosco o mesmo principal levando cõsigo dous outros filhos com outra gente com intento de roçarem no caminho junto das terras dos tapuyas, os quais queriamos acabar de apaziguar, e effeituar as pazes tãbem comessadas pera continuarmos nosso caminho até o rio do pará affamado entre elles e p.ª q' dali palpassemos os vaos da terra e gentes e mandassemos recado a nossos Sup.res como prometemos na carta passada ao p.e pr.al

Indo nos cinquo legoas da Aldea nos alcansou hu mancebo que trazia novas de como erão vindos hus poucos de indios reliquias de 70 Aldeas q' cõ medo dos brãcos e p. se verem livres delles fugirão e forão acabar no maranhão a mãos dos tapuias e frãcezes, e outra gente do mesmo maranhão q' cõ os francezes lhe fizerão guerra, ajudandoos tambem a peste que lhes deu, e esperamos q' chegassem a nos alguns pera nos informarmos do que la passava.

Veio o principal chamado mandiaré a nos ver e nos deu por novas aver la m.tos frãcezes assi no rio do maranhão, como no rio e ilhas das Almasonas, e q' tinhão commercio cõ ellas de prata, a troco da qual lhe davão vestidos e ferramenta, e demais disso as emsinavão a usar de arcabuzes; elle porem não vio disto mais q' os frãceses cõ os quaes teve guerra, e o demais ouvyo a seus parentes, acrescentou este principal q' queria tornar cõnosco a buscar algus seus parentes q' la lhe ficarão espalhados e q' já sabiam o caminho e terras, mas q' p.ª isto era necss.º esperarmos q' elle cõ os seus descansassem e fizesse algnas milharadas a qual yda sua nos era bem imptante p. não termos gente bas-

tante p.ª yr cõnosco, mas esperallo era de suma pena p.r nos vir entrando o inverno, pegarão-se todos os nossos ao seu parecer dizendo q' esperassemos e roçassemos todos, e p. q' no xp.tas elles não reconhecem nenhua superioridade tãto q' os affastaes do q' elles querem, ficamos em talas e necessitados acõdecender com elles p.r não aver outro remedio, e cõtudo tinhamos p. provavel averemnos de faltar cõ a palavra p.lo q' nos pareceo bem mandar apelidar os potigoares q' fossem cõ nosco e por ventura q' tivera effeito se depois não socedera a morte do padre, meu cõpanheiro, por se terem ja saido da aldea do diabo grãde não quiserão tornar atras como eu queria e persuadia ao p.e emfim hu pouco mais adiãte donde estavamos 12 legoas da aldea roçarão todos e fizerão casas aonde o nosso mantim.to era palmitos e hus cocos cujos miolos são como bellotas na feição mas m.to secos e difficultosos de emgolir senão emquanto são tenros, e quãto a farinha tinhamola p. reliquias, e sem outro cõduto mais q' de quãdo em quãdo algus peixinhos e por grãde festa huas favas secas cosidas sem mais azeite, nem vinagre, nem sal, muitas vezes desejavamos hua porção que os nossos negros comem nos collegios, mas não dexavamos de fazer bõ rosto a estas faltas lembrandonos q' outros padres irmãos nossos noutras partes do mundo os passariam tãbem alegremente por amor de Deus.

Daqui serião como 15 ou 20 legoas á terra dos tapuyas chamados cararijus pellos quais queriamos passar e lhe tinhamos ja p.r duas vezes mãdado recados e presentes dando elles boas mostras que queriam pazes, mas era tudo fingido, procuravamos nos q' nos viessem ver p.ª crerem sermos nos e nos vermos cõ o olho o q' tinhamos nelles, e p.ª este fim lhe mãdamos a terceira vez recado cõ outros presentes q' viessem falar cõnosco alguns delles, e elles porem usando de sua acostumada brutalidade, nos matarão os menssageiros, queimandoos vivos como costumão, reservãdo hu so q' depois lhe servisse de guia p.ª nos virem matar a nos, e no mesmo

t'po mãdarão recado a outros tapuyas cõ que tãbem tratavamos pazes, dizendolhes não dessem p.r nos nem p.r nossas pazes q' tudo erão traças dos da Ybiapaba p.a os colherem la e matarem.

Emfim a tardãça dos nossos extraordinaria nos fazia evidente serem mortos, o que confirmou depois hu escravo dos outros tapuyas a quem elles tinhão mãdado o recado q' de la veio e esta certeza de sua morte nos fazia bem evidente que nos querião vir matar e bem procurei eu q' nos puzessemos logo em cobro q' bem facil era, mas este era o termo q' avia de ter a sãta vida do p.e fr.o pinto, finalm.te dahi a muitos dias nos quizemos por em cobro, e vendo q' totalmente se nos fechava a porta do maranhão (p. q' em 5 mezes q' tratamos fazer pazes cõ os tapuyas não podemos alcançar delles nem ainda verem nos, sem duvida se nos partiramos e foramos a suas terras, todos foramos queimados e acabados sem de nos se saber mais) tratamos de nos descer ao mar e roçar, e entretanto escrever a nossos sup.res e ao g.dor de como as cousas estavão impossibilitadas p.a se ir por terra ao maranhão por não haver palmo de terra em cem legoas de caminho q' não esteja povoada de tapuyas, que quem dos prim.ros e segundos escapasse não escaparia dos terceiros e quartos e cõforme a ordem q' nos viesse fariamos, e despediamos hu yndio diante de nos a sesta f.a da infra octava da Epifania, fazendo conta de nos decermos da serra, passado o seguinte domingo. Sahia pella porta o yndio despedindose p.a o mar quãdo os tapuyas de subito aparecerão a nossa porta cõ mão arm.a começão as frechadas de hua e outra parte cõ grãde grita e em breve morreo hu tapuya, e outro segundo dizem foi cõ as tripas fora enchendo o caminho de sangue e provavelmente logo morreria, e p. q' os salvagens sahirão a nossa porta que estava no couce da aldea a borda do mato, e o p.e estava dentro em casa rezando as horas menores, sahio cõ trabalho, tendo os nossos o impeto dos tapuyas q' o não matassem logo, e o forão emparando até entrarem no mato, os tapuyas carrega-

rão ali séguindoos e como o mato ali era estreito logo sairão as roças limpas bradavão os nossos aos tapuyas q' estivessem quedos q' aquelle era o p.e abaré q' os queria apazigoar e ensinar a boa vida e responderão elles que não tinhão de ver cõ isso, q' o avião de matar, finalmente se espalharão dous ou tres nossos q' ali hião, ficãdo so junto do padre hu esforçado yndio e bemfeitor dos padres chamado Antonio carajbpocu, o qual o defendeo em quãto pôde ate morrer por elle e com elle, ainda ficou cõ vida mas sem sentido nem falla, e durou poucas horas, chegarão então ao p.e e tendolhe hus mão nos braços estirandolhes p.a ambas as partes ficando elle em figura de cruz, outros lhe derão tantas pancadas cõ hu pao na cabessa q. lha fizerão pedaços, quebrandolhe os queixos e amassãdolhe as cachages e olhos; o qual pao cheio de sangue trouxe como reliquia, despirãolhe a roupêta somente e o cobrirão cõ terra e o pao em cima, e p. q' sempre os roins e menos nec.os no mundo escapão, acertey eu no tempo em q' se comessou a briga de estar na casa dos moços fora de meo costume naquelle tempo, e posto q' era defronte delles, cõ tudo era um pouco desviado, e dali sahi logo para outra parte, sahio comigo hu nosso moçozinho q' me foy a salvação o qual me tomou a diant.a correndo e bradãdome, apressate, apressate, pay, seguiao eu não m.to apressado, vendo elle q' não corria eu tãto como elle queria meteosse logo em hu matosinho bem estreito mas fechado pello q' eu não pude dar por ello muitos passos, e assi nos ficamos logo á borda do mato ouvindo gritos junto de nos por todas as partes e esperando q' logo chegassem, mas o q' mais pena me dava era ouvir hu cão q' andava latindo no mesmo mato persuadindome ser dos tapuyas q' cõ elles querião descobrir os escondidos, o qual passou por diante de nos, mas sem dar mostras de nos sentir; aquy o moço meu companheiro me disse amedrontado pay eu aquy ei de morrer contigo, animeio eu dizendo filho não morreremos q' D.s nos guardará, e assy goardou o p.a o q' elle sabe, espero eu

q' seja p.ª lhe fazer muitos serviços na companhia, emfim forão se recolhendo os tapuyas o que se reconhecia pella grita q' levavão, e forão então esbulhar tudo assi o q' nos tinhamos em casa como a ferramenta que tinhamos emprestada aos indios não nos ficando mais q' alguas cousinhas de pouca importãcia q' tinhamos mandadas ja diãte p.ª aonde nos queriamos ir.

Levarão tudo da ygreja, e nossa roupasinha q' tinhamos goardada p.ª o restante de nossa missão e tudo o mais, e juntamente levarão dous outros mininos, e duas yndias moças, matando outras duas velhas, aqxietandose tudo e bradãdo hu nosso yndio q' saissem todos q' ja erão ydos os tapuyas, então me disse o meo cõpanheiro q' yria ver em q' estado estavão as cousas p.ª me vir dar recado, foy e tornoume cõ recado e novas tristes dizendo é morto o nosso p.e, aqui comessei cõ elle a derramar lagrimas tristes e chorar meo desamparo, in medio nationis pravæ, sahi finalmente recolhendome a logar mais seguro arreceando de me tornarem a buscar como depois soube q' estiveram pera fazer, mas D.s os impedio, naquelle logar nos ajuntamos quasi todos alli fiz trazer as reliquias q' os barbaros deixarão por ali espalhadas por lhe não servirem, como livros e papeis ec. e o corpo do santo p.e cõ o vestido interior, tinhase achado hua roupeta minha a qual lhe vestimos, e lavãdolhe o rosto e cabessa cheya de sangue e terra e feita em pedaços o cõpusemos em hua rede p.ª o trazermos p.ª o pe da serra.

Nisto me disserão q' ficava la em hu mato hu yndio e q' vivia ainda, mas q' estava morrendo e p. q' este era ainda catecumeno, temendo q' morresse no caminho sem baptismo se o mãdasse buscar p. q' estava longe, levei comigo hus poucos de yndios e fui la e ainda me respondeo a alguas cousas que lhe disse, aparelhãdoo para o baptismo, batizeio, e cureilhe hua grãde ferida q' tinha na cabessa apertandolha cõ hu lenço meu, e assy o fiz trazer comigo, dali mo fui ao logar onde morrera o p.e aver o yndio q' cõ elle morreo que tambem ar-

quejava ainda mas não lhe pude tirar palavra algua nem signal de acordo pello q' o deixey estar pello não acabar de matar cõ o movimento p.ª o mãdar trazer depois.

Cõ isto me fui e me deci da serra trazendo diãte de my o corpo do p.e, e ao pe da serra o enterrey, fazendolhe hu meimento de pedras sobre a sepultura pera sinal della, pondolhe tãbem hua cruz á cabeceira, mandei logo buscar os dous indios, hu delles estava ja morto, o outro morreo ao dia seg.te ambos os fiz enterrar junto do p.e p. cuja defensão morrerão, hu de hua parte outro da outra ficando elle no meio.

Aqui se rematarão e coroarão tãtos trabalhos passados do santo padre cõ esta ditosa morte cujo intento era fazer m.tas ygrejas no sertão do maranhão, e cõverter as Almazonas, cortoulhe D.s o fio p. q' não era chegada ainda a hora. Hua das yndias q' os barbaros levarão lhes meteo medo dizendolhe vos outros aveis de morrer p. q' logo ham de vir os brãcos cõ instrumentos de fogo a vos matar e vingar a morte do p.e que queria fazer pazes cõ vosco tomãdovos por filhos e ensinandovos a vida santa, e vos levais a sua rede cõ seu vestido que vos ham de ser causa da morte, respondeulhe hu q' lhe levava a roupeta dizes verdade p. q' já eu estou tremendo e enfraq'cido (e como estes barbaros são imaginativos, sem duvida morreria, p. q' so a imaginação de cuidarem q' alguem lhe lãça a morte basta p.ª os matar) mas ja q' tu dizes isso (acrecentou elle) tornate e dize a seu irmão q' aquy fica tudo q' o mande buscar, e fez pôr toda a roupa sobre hus páos altos, e se forão mãdãdo a yndia, a qual de tudo tomou a rede do padre, sabendo q' ficava eu cõ o chão p.r cama e p.r q' elles se não tornassem a arrepender cõ toda pressa se veio e referindome tudo, me certificou de como dantes disto estiverão p.ª me virem tornar a buscar do caminho, a tarde se ajuntou comigo mais sete, mãdei ao dia seguinte corpo de mancebos a buscar tudo, mas pare-

ce q' os tapuyas tornarão atras a levar o q' deixarão por q' so se achou a casula, estola e manipulo e frontal e os breviarios, levarão calix, alva, cordão e o missal e a farinha das ostias ec. cousa q' me deu grãde pena deixarem me sem missa e sem sacramento naquelle desterro, seja o s.r cõtudo louvado pera sempre.

Depois q' enterrei o p.e ao pé daquella alta serra da ybiapaba em hu logar q' particularmente se chama Abayára ao longo de hu rio dentro de hu mato, esperei algus dias pello principal q' estava ausente pera me despedir delle pellas caridades q' delle tinhamos recebido, veio finalmente, cõvideio p.a vir cõnigo p.a a ygreja e a outros principais q' ali se ajuntarão, e elle porem sempre se mostrou algu tãto duro, mas os outros me derão palavra de virem e em eff.to se apparelharão querendo logo desfazer as roças mas como eu p.r então não queria mais q' virme ao mar a esperar q' passasse o inverno que entrava pretendendo entretãto fazer algumas milharadas e avisar juntamente a meus sup.res os detivo dizendo que me queria vir diante a esperar que elles se aparelhassem no q' ficarão bem.

Foram-se p.a sua aldea e o diabo grãde celebrou e fez celebrar a todos as exequias do p.e a seu modo mãdãdo que se fizesse grãdes e publicos prãtos por toda aldea, e se ajuntarão os yndios na casa q' fora nossa, e ao pe da cruz q' no terreiro tinhamos feito levãtar, fazendo nestes logares principalmente grãdes gritos e derramando muitas lagrimas, e os f.os do diabo grãde deixarão crecer o cabello tingindose e tisnãdose em sinal de tristesa q' he o seu luto.

Partindose elles p.a sua aldea, me party eu tãbem p.a o mar p.a casa do cobra azul que serião trinta até 40 legoas; gastey no caminho 17 dias, mandey recado diante ao cobra azul de como me hia para sua casa, emfim cheguei fezme mediocre gasalhado recolhendome em hua casinha q' me tinha mãdado fazer, deume logo hua rossa p.a prantar de milho, e eu fiz fazer outra e comprei outra e a fiz prantar de milho feijões favas e abo-

horas, e aparelhãdome p.ª os q' avião de vir do Yhiapaba, mas foi pouco o q' se colheo assy p. não chover, como por serem tãtas as formigas que destruião tudo, e como eu não tinha quem me tivesse cuidado de as matar p. q' cada hu tinha bem que fazer em acudir as suas foi necess.º fazerme eu feitor mãdãdo fazer hua casinha no meio das rossas na qual me fuy morar levando comigo 4 ou 5 moços os quais me ajudavão a cavar e matar as formigas e queimalas a importunidade e multidão dellas venceo nosso trabalho, e neste t'po q' forão quatro mezes nosso comer forão algoas fruitasinhas e peixe sem outra cousa, eu porem tive alguas castanhas de cajüs e obra de hua quarta de farinha q' eu tinha trazido da Yhiapaba que fuy goardãdo p.ª a coresma cõ a qual ajejuey toda condutãdo como era rezão.

Aparelhavãose neste tempo os da yhiapaba p.ª virem e dous principais mãdarão os filhos diante temendosse que me partisse e os deixasse; mas como o imigo de nossa salvação não dorme, la revolveo os fãtasmas aos feiticeiros e lhe meteo em cabessa q' eu queria os trazer p.ª os entregar aos brãcos em recompensa da morte do p.e p. ser morto em suas terras sem elles o defenderem, posto q' eu trabalhey por desfazer estas suas imaginações como quer q' estava ausente não me foy possivel; cõ tudo isto querião vir muitos mas como o diabo grãde he sagaz, armoulhe dous laços hu de medo outro de esperanças cõ q' os prendeo a todos metendolhes em cabessa e traçando q' irião prim.ro a dar nos tapuyas assalto p.ª vingarem a morte do p.e e q' farião hu presente dos cativos, aos quais como em triumfo farião carregar os ossos do p.e e os trarião ao padre grande, e finalmente sevirião p.ª a ygreja depois de fazer estas diligencias e satisfação, nisto ficão mas não me parece que terá eff.to

Despois destas traças e concelho me mãdou o diabo grãde visitar cõ dous irmãos seus de q' elle mais conta faz chamados hu o diabo ligeiro, e o outro carapecü grãdes cavaleiros e valeates, estes me trouxerão dous ca-

bassos de far.ª q' terião dous alqueires q' chegarão a tempo em q' nem fruitas nem outra algua cousa avia mais q' algum peixe, logo reparti hu delles por toda a aldea sem ficar pessoa q' não tivesse seu quinhão cõ q' cobrey fama de liberal que se estendeo por todo o sertão p. q' não se falava noutra cousa senão na virtude do padre que em tempo de tãta fome se lembrava de todos e os cõvidava. esta fama se acrescentou m.to cõ o ordin.ro costume meu que sempre tive assaber q.de quãdo alguem me trazia algum presente se eu tinha o q' mediocremente me bastasse, não lho aceitava, ou quãdo muito tomava algua parte para dar a algu mais necessitado, o q' vendo dizião q' bem differentes erão os padres dos brãcos q' nunca estes engeitavão nada por mais q' lhe sobejasse nem do que tinhão os cõvidavão antes me dizião O quãtas vezes desejavamos de comer hu bocadinho de peixe ou carne q' nos mesmos matavamos mas não podiamos nem cõvidavam os nossos filhinhos, isto tudo conto e estimo polla gloria do S.or e honra da comp.ª q pera cõ estes se ganhava despois destes me mandou outro principal outros dous cabaços de farinha cõ q' me fuy remediãdo até q' ouve feijões e milho nas rossas.

Neste tempo q' gastei em casa do cobra azul não me faltarão purgas e tragos bem amargosos cõ q' o s.or foy servido de me exercitar em penitencia de meus pecados, alguns referirei p.ª gloria do S.or e salvação de meus p.es e irmãos.

Este negro cobra azul he grãde feiticeiro e valentão dõde lhe nace ser soberbss.o e falar sempre cõ grãde arrogãcia. No tempo q' eu estava na rossa, depois de lhe ter dado muitas cousas e lhe mostrar muito amor e confiança mostrando elle a mesma de my e mandandome muitos presentes, fuy hu dia visitar a todos, e passando pela sua porta perguntei p. elle e disserãome q' não estava dentro, entrey logo em outra onde elle estava cõ outros, e hu delles fazendo hu arco, depois de os saudar louvei ao outro o fazer arcos, e acrecentei dizendo, quem me

fará hu arco p.ª o meu moço q' não tem cõ q' ir a cassar, ao q' o cobra azul acodio dizendo p.r q' o não mãdava eu fender hu pao p.ª isso. eu cõ algua confiança lhe respõdy isso me dizes a my sabendo q' não tenho mais q' hu moço q' sempre me acõpanha e tem cuidado de my, mãda hu de teus f.os q' teus muitos e es senhor de toda esta aldea e todos te servem; calouse elle e dissimulãdo saesse e entra em sua casa falando alto e dizendo

Parece q' este me quer tratar como p.º coelho pois me reprende como elle me reprendia, se elle assy me trata em minha casa, q' fará se me colher la na sua, não sabe elle q' esta aqui so e não tem quem o goarde ?

E cõ isto toma hu machado as costas e saesse e vaise para a rossa q' era caminho por onde eu avia de yr p.ª a minha; em elle saindo de casa ficava nella hua velha prima e junt.te sogra que já não tinha dentes de roer ossos humanos a qual tomou o agravo a sua conta p.r ver o primo perturbado, e falando no mesmo tom acrecentou parece q' alguem quer q' o coma eu pois farlheei bem prestes hu espeto e polloei nelle; tudo isto passou diante de hus mancebos que em sua casa se estavão apparelhando pera ir pescar, E entre elles erão dous moços meus, mas como estes são salvagens em muitas cousas, não forão ja me avisar, mas forãose a pescar o a tarde tornãdo vinhão cuidando e tendo p.r certo q' me não acharião vivo. E chegando me disserão q' cuidavão q' me teria ja morto o cobra azul, no q' eu me achei novo, e perguntandolhe pelo caso me contarão tudo como tenho dito e alegando outro q' tambem ouvira tudo o mãdei chamar e soube delle o mesmo, estavão os meus moços bem afligidos e temerosos mas eu me fingy m.to seguro e os animey de palavra posto interiormente não me faltavão agonias, sabendo quão facil e gostoso he a estes matarem e comerem os de q' se dão por agravados, E era isto já tarde não ousey de fazer nada de my, mas confesso q' vigiey muitas

horas aquella noite por nõo poler dormir encomendãdome a D.ª e aparelhandome pera tudo.

Ao dia seg.te mandeilhe dizer q' me achava mal disposto q' p.r isso o não hia visitar q' quizesse vir a minha rossa q' tinha q' falar cõ elle, respõdeu eu irey, mas não foy, e assim me teve cõ a mesma perplexidade aquelle dia e noite, ao outro dia mãdeilhe o mesmo recado, p.r q' queria de todo saber seu animo, respondeo ao moço, pois quem o mete a reprenderme, e cõ tudo não foy; neste comenos levou D.ª hus yndios cõ huas cartas do p.e gaspar de são perez cõ a qual ocasião mandei chamar a todos e elle tãbem q' viesse saber as novas, entõ veio cõ os outros e depois indose os outros o fiz esperar apaziguãdo e desculpãdome, finalmente ao dia seg.te me mãdou hu presente de cabaços verdes.

Durou porem pouco tp.º a amizade p.r q' dahi a alguns dias se enfadou outra vez sem ocasião nenhuma mais q' dizer eu q' era falsidade certa mintira de hu indio q' fora do rio grãde levar p.r nova q' devagar estava minha vinda e q' não seria senão dahi a tres annos q' assi lho dissera Jeronimo dalbuquerq' e p.r q' elle gostava cõ esta nova, cõtradizendolho eu, levantasse furioso bradãdo, espera, espera, espera e cõ estes bramos de doudo se sahio do meu aposento e não me falou dahi a muitos dias passando algumas vezes p' essa minha porta cõ grãde trõba, e se foi fora a cassa sem me falar.

Eu tãbem me fui p.r o mar q' estava dahi hua legoa como ja dãtes tinha determinado cõ os moços q' me acõpanhavão aonde fiz hua chossa e estive vinte e tãtos dias comendo peixe q' todos pescavamos, ao cabo dos quaes dias me tornei, e elle chegou dahi a tres dias e mãdou dous quartos de porco do mato, e dahi a alguns dias se me escusou de me não visitar dizendo q' eu não sabia ainda bem a sua lingoa cõ esta capa se deu por bem cuberto.

Neste tempo mãdei recado aos de Ybiapaba cõvidãdoos ultimam.te se querião vir comigo; entre os q' de la vierão vinha hum a quem elle mãdou pedir hua filha p.ª

molher ou manceba a fora outras duas q' tinha, e p.r q' p.r minha ordem lha negou avisou a todos os de sua aldea q' nada dessem nem cõvidassem os meus e que alguas roças q' alguns tinhão dado lhas tomassem outra vez, e de effeito mãdou logo avisar a hua yndia q' não posesse mais pe na rossa que lhe tinha dado outro yndio, e cõ estes gostos passei quasi seis mezes que estive em sua casa, e sabe o s.or quantas vezes me fogia o sono, e me punha a passear a mea noute por entre as redes dos moços que cõmigo dormião no aposento, esperãdo como o nosso santo padre dom gonçallo q' entrassem a me acabar e me consolava com D.s e cõ a consideração do mesmo padre.

Estes yndios q' ultimamente vierão da ybiapaba trouxerão hua nova digna de se saber p.a nos cõpadecermos desta cega gentilidade da qual se hão de saber algumas cegueiras q' tem, tem grande medo de cair o ceo sobre elles e p.a empedir este mal, alguns delles pella manhã em espertando se levãtão e fazem fincapé no chão cõ as mãos ambas p.a o ceo p.a terem mão nelle q' não caia, e assi lhe parece que fica direito pera todo aquelle dia, tãbem os atromenta muito o medo de se abrir a terra e de os alagar o mar, os q' entre elles são feiticeiros falão com o diabo muitas vezes o qual lhes fala de noite, as escuras, posto q' não o vem. ouvemno e dãolhe o fumo que beba, o qual vem estar no ar, mas não vê quem o tem, vem porem as bafaradas q' lança, e lhes diz a volta de hua verdade muitas mentiras e quãdo vão a cassa lhes diz aonde a acharão e aonde esta mel.

A nova pois q' trouxerão os da ybiapaba foi q' passando dous yndios pello caminho junto da sepultura do padre pinto que d.s tem lhe aparecera o padre vestido em sua roupeta preta seu chapeo e sua rede as costas e hu cõfo de farinha e um grãde cão de cassa, e lhes perguntou por dous grãdes feiticeiros mãdãdolhe recado q' logo hia ter cõ elles, forão elles cõtar esta nova a aldea, sairão os feiticeiros a interpretar, hus dizião q' era a alma do padre e outros outras cousas, por derradeiro sa-

hão o feiticeiro em q' elles tem posto seu credito e fee dizendo q' não era senão o d.º creador dos mãtimentos q' os vinha criar pera terem o que comer ec.

Estes da ybiapaba ficão m.to cõtentes pór lhe ficarem os ossos do p.e em sua terra, o qual cuidão lhe será valha couto dos brãncos e aos q' de la vinhão ameaçavão q' os não trouxessem; eu cõtudo mãdey a minha partida quatro yndios valentes saber se estavão ja desfeitos p.a trazerem, mas acharão o corpo inteiro, outra ocasião avera em q' poderão vir os ossos.

Chegou finalm.te recado do p.e R.tor de Pernam.co Anrique gomez em resposta das minhas cartas que viesse em tempo q' as milharadas estavão de vez, e o inverno era passado, mãdei recado a hua aldea q' estava no rio do ceará 25 ou 30 legoas mais pera ca pera o Jagoaribe pedindo q' me fossem alguns buscar pera me trazerem algum mantimentosinho, e tãbem me acompanharem em certo passo perigoso de tapuyas, forão elles e estãdo pera me partir se levantou outra tempestade nesta forma.

Este cobra azul tem um f.º mãcebo de 26 até 28 annos de boa indole, valente e bemquisto, estimado entre os seus, tãbem se chama cobra azul o mosso, este desejava muito de vir comigo p.a o caeté, p.curou cõ muitas veras de trazer o pay e todos os seus parentes finalmente estãdo eu p.a partir se foi ao pay a lhe dar a ultima bataria com muitas rezões que p.a isso lhe alegou, e achandoo sempre cõ a mesma dureza e esquivãça, se sahio agastado e emfadado, quando veio ao dia seguinte de madrugada comessa a falar alto q' todos o ouvissem desta maneira contra o pae.

Aparelhaivos vos outros e vamos cõ o padre e deyxemos ficar a este que tem o meu nome velho (declarando o pay cõ este circunloquio por modo de despreso) porque eu levarei o padre a sua casa, já q' este se não lembra dos grilhões em q' o p.º coelho o teve tres annos, e eu fuy a causa de os brãcos o não emforcarem, estando pera o fazer tres vezes, não sei em que cõfia, e sendo eu seu deffensor e arrimo quem lhe será agora bõ indome

eu, hora ja que assi quer fiquese elle e nos vamos nos cõ o padre.

Esta foi a pregação do cobra azul o moço, e logo pela menhã se foi ter comigo, a me referir o q' tinha dito acrescentando que confiasse eu nelle que ja não era menino que se arrependesse e que bem sabia já falar diante de gente e sem duvida me traria a minha casa, e que seu pay que avia medo delle plo que estava bem fora de lhe pegar do brasso e lhe empedir a vinda acrecentãdo outras muitas cousas com que me pareceo hu anjo, eu o animey cõfirmãdoo em seu bom proposito dizendolhe, q' ja avia dias q' conhecia seu bom animo, e que posto q' ja tinha fama de querimbaba e valente todos lhe querião bem, cõtudo q' agora sua fama e nome se estenderia mais e os brãcos o conhecerião e os padres todos lhe farião muito bõ gasalhado, e roçaria em muito boas terras, aonde vivesse m.to a sua vontade e lhe agardecerião cõ boas obras o trazerme.

O pay ficou perturbadiss.o com ver cõtra si o f.o p.r minha parte, e todo aquelle dia esteve brusco e empeçonhentandose pera o dia seguinte mostrar o veneno; levantase de madrugada, e espertãdo todos comessa a dizer ide vos outros ide e levay o abaré q' elle vos irá vender e destribuir a seus parentes e sereis todos escravos, e vos outros q' viestes cõ elle de caete, agora passareis de largo por defronte de vossas casas e cõ saudades desejareis de chegar p. ellas mas debalde p. q' ireis pera onde vos elle vender e falando p. irronia, dizia e eu q' não sei o q' faço me ficarey aqui perdido e miseravel, dandose p. sup.or no saber a todos os mais q' erão necios em se entregarem ao cativ.ro vindo comigo.

Amanheceo finalmente o dia seg.te q' avia de ser o ultimo de minha estada, aparelhamo nos pera nos partirmos e mãdey avisar p.a q' ao outro dia p.la manhã nos partiriamos, mas q' prim.ro nos ajuntassemos todos no terreiro e dali nos abalariamos; aquella noite foi a de mais medos e arreceios, p. q' como era a ultima e o coração daquelle barbaro estava tão azedado quasi q'

me persuady q' se atreveria a cometer algua cousa, quis chamar quem me guardasse, mas por não alvoroçar ou dar a entender meu medo o não fiz, ainda q' elle poucos dias avia q' tinha dito que antes q' nos viessemos nos avia de matar, e emfim passou aquella cõprida noite de angustias, e pla manham nos ajuntamos todos no terreiro aonde estando todos ajoelhados diante de hua cruz recitey o itinerario em voz alta, o qual acabado desparandose hu mosquete nos despedimos ficando o barbaro dentro da casa sem parecer fora, passei lhe pla porta e da rua o saudey, e elle..... de dentro me respõdeo vaite embora; não lhe agardeço a elle não me matar q' boa võtade me mostrou, mas agardeço a divina bondade que me livrou dos salvagens tapuyas, e delle tambem, mas estes são os passos em que se medita bem na morte vendoa de perto.

O filho deste tãbem se partiu comigo e quasi toda a aldeota, a prim.ra jornada cobra azul o moço foi tão prudente que ainda que vinha agastado cõtra o pay, cõtudo me foi falar plo pay dizendome q' não me lembrasse de nada q' seu pay sempre tivera costume de falar aspero a todos, e q' era costume dos grãdes morobixabas pera terem autoridade e que elle o mãdava comigo pera que me trouxesse e visse o q' passava na Igreja pera depois vir tãbem e que não quisesse eu apartar de todo a seu pay de my.

Eu o cõsolei dizendo, q' mais me lembrava das boas obras que me fizera que de suas pallavras, q' não cuidasse que lhe queria mal, e bastava ser seu pay ec.

Dali a tres ou quatro jornadas chega apos nos hu mãcebo sobrinho seu pello qual p.a atemorizar os meus e fazer tornar o filho e parentes como feiticeiro e sabedor das cousas futuras, lhe mãdou dizer q' todos morrerião no caminho, e q' os outros da aldea pera onde vinhamos nos não avião de dar hua sede dagoa q' pereceriamos a fome, e cousas semelhãtes com q' perturbou muito aos q' vinhão comigo, p. q' dão mui facilmente entrada a imaginações e fições de feiticeiros, mas cõtudo ninguem se me tornou.

Chegamos a outra aldea q' esta junto ao rio chamado Ceara vinte e cinquo legoas alem de jagoaribe, receberão nos com festa, caminhos feitos, emboscadas, tamboris ec. tinhão me feito hua casinha muy bonita de pindoba adõde me recolherão parecendolhes q' lhe vinha todo o remedio contra os brãcos q' até agora os tinhão feito andar brenhas e rochas escõdidos; e hu velho me veio visitar e me disse quãdo oje vinhas não te pude yr fallar p. q' estava chorãdo de alegria de ver agora juntos por amor de ty a estes meus parentes q' ate agora ãdavão pellas covas e brenhas escondidos mas agora so nos ficão as saudades q' temos de nossos f.os e filhas q' os brãcos nos levarão pedindome cõ isto lhos fizesse ir de ca.

A estes indios de ceara cõvidey, e tinha ja dantes cõvidado q' viessem pera a ygreja q' alem de averem de ser f.os de d.s estarião livres dos tapuyas e mais inimigos q' ate agora os desbaratavão, e que na ygreja estarião livres das yajurias dos brãcos que he o em q' mais falão q' tudo, porem tinhaos ja prevenido Jeronimo dalbuquerque com tres ou quatro recados que lhe mandou q' não se bolissem nem desemparassem suas terras e patria antiga de seus antepassados e q' não ouvissem minhas palavras nem lhe dessem orelhas q' logo iria outro padre a morar cõ elles e lhe fazer ygreja, e outras m.tas cousas a esto tom e tais q' p. ellas não dizerem cõ a pessoa de jeronimo dalbuquerq' lhe não dei credito, e me persuadi q' serião fingidas pellos messageiros, ainda que he verdade que estes senhores não cuidão outra salvação dalmas mais que em quanto não se emcõtra cõ seus interesses.

Vendo eu q' os mais não q'rião vir procurei então de os ajuntar todos p. q' em todo aquelle certão do jaguaribe aonde dantes avia grandiss.o n.o de aldeas agora serão por todos grandes e pequenos, como oitocentas almas, os quais estavão em sete ou oito aldeotas, de todas ajuntey os principais, e os persuadi se ajuntarem a roçar em certa parte mais acomodada traçandolhe as casas e

levãtandolhe uma fermosa cruz de cedro lavrada cõ seu tt.º cousas q' elles estimarão muito e lhe pus nome a aldea de são Lourenço por ser em seu dia levãtada a cruz, e agora esquecendose do nome antigo daquella terra lhe chamão São lourenço, deixeios animados e cõ segurãça dos branquos que ja os não farião escravos, nem lhe farião guerra E q' eu os encomendaria ao s.or g.dor q' os deffendesse e emparasse delles, dei aos principais alguas reliquias de ferramenta velha q' ficou dos tapuyas, mas nem p. isso os contentey porque cuidão q' tudo isso e muito mais se lhe deve. aonde não abrangerão os machados e fouces dei alguas facas ou tizouras e entre estes avia hu p. nome lagartixa espalmada o qual era soberbiss.º e antes q' eu viesse p. varias vezes me ameaçou q' me avia de matar e aos meus, e p. lhe dizerem outros algus louvores meus com q' o abrandarão, ultimamente disse q' se avia de ir da aldea antes q' eu chegasse p me não ver e pello não enganar cõ minhas palavras fazendoo vir pera a ygreja, mandey do caminho desemganar q' não fugisse de my q' não queria senão q' roçasse em sua mesma terra, e que lhe daria cõ q' roçar, elle cõ tudo se foy apanhar algodão e não estava na aldea quando eu cheguey.

Veio porem dali a dous dias ou tres mas não me foy visitar até q' eu o chamey; detevesse ainda hu pedasso depois do meu recado em fim veio cõ hu maço de frechas e seu arco na mão, e elle todo almagrado cõ urucü e depois de nos saudarmos a prim.ra cousa que me disse foy q' não me perturbasse p. lhe ver as frechas na mão q' o seu costume era trazellas sempre nisto pedio fogo a hu moço meu, e acendendo a palma em que trazia o fumo pera beber mo offereceo, respondilhe q' não custumava a beber fumo.

Tratamos então pratica em q' eu o assegurey de o querer trazer, e que já o conhecia e amava como f.º e elle então me fez hua grãde pratica em que dizia q' eu fora a causa de elle sair das lapas e matos a roçar em publico, o q' estava fora de fazer se algun brãco viera q' não fosse

padre e q' ja agora estava descansado, e outras cousas a este tom, prometilhe hua fouce p.ª roçar posto que lha não dei logo, com que se despedio muito apasigoado, aquelle mesmo dia a noite estando os principais todos em terreiro praticando como costumão, sae elle de casa e em alta voz comessa a filar desta man.ra com os parentes:

Não sabeis vos q' sou eu o vingador mor, q' ninguem me fez cousa q' me não pagasse q' me vinguei dos tapuyas e dos mais contrarios de todas as mortes dos meus pois quem he agora o q' p. deraz anda murmurando de my dizendo que me auzentei p. não ver o p.ª, quem isto diz mente e quem me fez a my sair dos matos por ventura a vos outros he grande falsidade, p. amor do p.º sahi eu a p.ª e estou oje sem nenhu temor, ora isto baste q' sois todos huas molheres; ouvirão todos mas ninguem falou pallavra.

Ao dia seguinte mais p. medo q' p. vôtade lhe dei hua fouce pera roçar, soubeo hu principalete a quem eu so tinha dado hua faca; indignado comessa a pregar dizendo estou mui agastado e agravado côtra o p.º que dá fouces a quem delle murmura e fala, e a my não me deu fouce, será p. ventura p. q' eu o não côvidey, neste tom esbravejou dandome muitas remocadas p. q' não me tendo o outro dado nada elle me trouxera por alguas vezes hus mingaos de mãdioca brava q' caro me custarão, mas de tudo isto teve o S.or por bem de me livrar; partime finalmente daquella aldea aos 19 de Ag.to de 608 e estando aposentado dahi a legoa e mea me derão hu escrito do p.º gaspar de samperez que em hu barco de jeronimo dalbuquerque cõ alguas farinhas e milho me hia buscar; no que emxerguey a muita caridade sua por q' p.ª este effeito desfez hua roça em farinha e fretou o barco e em pessoa se meteo nelle apostandose a viver ou, morrer comigo, foi este hu dia de resurreição pera hu pobre q' de tãtas mortes andava cercado, mandeilhe logo outro escrito e ao dia seg.te me fui logo embarcar e viose a providencia de d.' q' os marinhr.os não conhecião

a terra e cuydando q' estavão em hu porto se acharão em outro, e chegarão em o mesmo o dia em que eu de caminho tâbem chegava.

Detivemonos neste pto 17 dias ou 18 sem poder sair com ventos contr.os até que dia de nossa s.ra do nacimento navegamos; não pode vir toda a gente no barco assy por não ser capaz como p.r não aver tantos mantimentos por ser m.ta a detença no porto; embarcamos somente os da ybiapaba por q' os do jagoaribe os não matassem q' são os seus antigos contrarios, os demais se partirão p. terra de vagar, são por todos os q' comigo vinhão 160, estando p.a me embarcar me disserão q' se aprestarão mais dous principaletes, se vierem chegarão a 200 almas; chegamos ao rio grãde aonde fomos recebidõs com muita alegria do capitão mor Jeronimo dalbuquerque, e Antonio ferr.a tenente e dos mais, e cõ m.ta caridade do p.e d.os montr.os e diogo nunes; ali me detive alguns dias esperando embarcação e tempo até q' d.a o deu seja elle louvado em tudo e tudo seja p.a sua honra e gloria; isto so me offereceo p.a dar cõta a V. P. em cuja ben;ão me encomendo oje 26 de Março de 608.

Luis Figr.a

Pera ver o nosso P.e Claudio Aquaviva
Proposito geral da Comp.a de Jesu. ROMA.

2.º

Carta de Luiz Figueira sobre as difficuldades da Missão do Maranhão.

PAX CHRISTI. A missão do Maranhão â qual fomos mandados o P.e fr.co pinto que D.s tem, E eu no anno de 607, me parece ser impossivel effeituarse por hora pellas resõis seguintes,

1.ª Do rio grande, que he a ultima povoação dos Portugueses, ao Maranhão são passante de tresentas leguas, todas povoadas de tapuyas salvagens, que são tantos que não tem conta, E andão em magotes de 50. 80. e 100 casais correndo sempre os campos buscando cassa de que se sustentão, sem outra casa mais que o lugar aonde lhes anoutesse, e nada lhe pode escapar; E a ninguem perdoão a vida por cousa alguma, nem admittem pases cõ ninguem como todos nos informarão, E nos bem experimentamos, matando a meu companhr.º e buscandome a mim.

2.º Suposto que se aja de caminhar no verão (porque no inverno como nos caminhamos, he trabalho incomportavel) he todo este caminho falto de agua, E so se bebe de covas que se fazem iunto do mar, cuja agua he salguada, E fas m.to mal.

3.ª Ha neste caminho m.tos e mui grãdes rios que não he possivel passarse senão em embarcação, a qual se não pode faser por não aver paos, E os indios quando alguma ves na vida passão alguns, fasem feixes de junco, que não soffrem hua pessoa em sima; senão que ade ir nadando, E descansando som.te sobre o junco E â passagem destes rios he o maior perigo; porque os tapuyas espreitão os que passão, e passando alguns, ou dão nelles ou nos que fiquão da outra banda, pera que lhe não acudão os que ja passarão.

4.ª Dado caso que de todos estes perigos se possa escapar (o qual he impossivel) não se escapara da fome, que como todos os nossos p.es cortanistas disem, E eu vi, este he o mais esteril caminho que ha no Brazil, por que nos andamos m.tos meses sem comer outra cousa mais que alguns ratos m.to poucos, E raizes de ervas, E as mesmas ervas cosidas na agua, amargosas, sem outro azeite, nem sal & e so tinhamos a pelle pegada aos ossos, de modo que parecíamos tisicos de pura fome E era regalo termos hum lagarto, ou hus caracois dagua, ou cousa semelhante.

5.ª E se todos estes perigos e difficuldades não empedirem a viagem, com tudo será sem proveito a ida (stan-

tibus rebus) porque no Maranhão ha m.^{los} franceses que estão de morada como estavão no rio grande, E depois de se passarem os tapuyas se ade ir dar em suas mãos, E o menos mal que pode faser aos nossos, he levarem nos a França que cada dia lhe vem naos carregar de madr.^{as}, pimenta, algodão etc.

6.ª E ainda com tudo isto os que la forem não podem ter comercio com esta provincia do Brasil, porque de Pernambuco pera la todos os ventos são em popa, e dela não se navega pera ca se não em tanto tempo, que he mais facil ir as ilhas, ou ao reino e de la vir, de que he vir de maranhão em direitura: isto, da vinda por mar, que por terra he impossivel fallando moralmente.

Indo la capitães delrei como se pretende. E botando os Frãceses fora, poderão ir os p.^{es} morar, com estas difficuldades de recurso aos superiores do Brasil; até que se fação pases com os tapuyas do caminho (que sera tarde) E no caminho se tera então recurso em 3 e 4 meses que no caminho se ande gastar.

Nos chegamos a serra do Ibigapaba, que esta antes do Maranhão cem legoas; ate a qual fomos parte por mar (de Pernambuco ate Jaguaribe) E parte por terra en que somente não andão tapuyas junto do mar, mas dali por diante desda praya começão os tapuyas, E' toda a terra esta cheya delles. Isto he o que passa na verdade acerca das cousas E viagem do Maranhão.

Mas avendo de ir la alguem da comp.ª eu, como aquelle que mais direito tem nesta empresa, me offereço pera ser o primeiro em quem se quebre a furia dos contrastes. Neste coll.º da Bahia, oje 26 de Agosto de 609.

Luis figr.ª